

“We Care” ...The U.S. Pork Industry’s Statement to the World

As U.S. pork producers, we have always taken pride in the fact that we are an important part of the food chain that endeavors to produce the safest, most abundant and affordable food possible for our fellow citizens--at home and around the world. However, we are living in a new world, a constantly changing, relentlessly challenging world filled with different opinions and beliefs about what we do. For example, what we see as using modern technology to meet the need for high quality, safe, and affordable pork products, some see as “factory farming” where animals are mistreated, abused and neglected for the sake of profit. At a time when we are facing extremely difficult economic times, we are also forced to contend with animal rights activists and other groups who make unsubstantiated claims of animal abuse and neglect within our workforce

and criticize our production practices. These allegations are offensive to us, troubling for our customers, and peck away at the very foundation of consumer confidence.

Today the pork industry stands poised to fight back and to hit hard against these attacks. No longer will we allow others to define who we are. From this point on, we will no longer be subjugated by the claims of unqualified groups and individuals whose personal objectives--one of which is the desire for a “meat-free” society--are to morally discredit the pork industry and our very livelihood.

We are not alone in this fight. We have many allies and we are armed with sound science, experience, knowledge, and a commitment to do the right thing in every facet of our industry, everyday, through responsible practices and continuous improvement. Leading this effort are the National Pork Board (NPB) and the National Pork Producers Council (NPPC).

Our Commitment

The efforts to positively define today’s pork industry begin with an affirmation of our commitment to a “[Statement of Ethical Principles](#).” These principles and our commitment to them are critical to earning and maintaining public trust. Dallas Hockman, vice president of industry relations for the National Pork Producers Council said the pork industry “isn’t doing this just to respond to events that gave the industry a black eye. More and more people just don’t understand where food comes from.”

The average American is three generations removed from the farm and doesn’t



know anything about how we raise food animals. Because most citizens today don’t understand what we do, or why we do it, they can easily be misled into believing that we do not care about the animals we raise. Nothing could be further from the truth.

“We are spending a lot of time speaking with packers, retailers and others in the industry so they understand what we are doing,” Hockman said. “A lot of things are coming under scrutiny because of the pressure from activists groups, and our customers need something positive and factual about our industry to share with consumers.”

“It’s about being proactive and working together,” Hockman says. “These ethical principles are the platform from which we carry ourselves forward. We are ethically grounded, scientifically verified and economically viable--a balance for success.”

Pork Quality Assurance Plus

For a number of years the U.S. pork industry has utilized the Pork Quality Assurance (PQA) program to ensure food safety. Recognizing the need for a unified strategy to deal with animal welfare issues, the industry revised and updated the PQA program. Now, in addition to dealing with food safety, the revised program, known as Pork Quality Assurance Plus

Continued on page 2



Dr. Mary Battrell, DVM,
Murphy-Brown LLC and
PQA Plus advisor

Responsibility & Commitment

(PQA Plus), includes an animal well-being educational component followed by on-farm assessments to determine whether best-care practices are being followed on the farm.

The first step toward PQA Plus certification is an educational training session with a certified PQA Plus advisor. This session provides participants with information about on-farm Good Production Practices for the promotion of pork safety and animal well-being. PQA Plus certification is valid for three years, after which recertification will be required.

The second part of PQA Plus certifica-

tion involves a site assessment, an objective evaluation of on-farm animal well-being. A site assessment, conducted by a certified PQA Plus advisor, should include the physical evaluation of the facilities, a review of appropriate farm documentation, and a direct assessment of the animals. A PQA Plus certified individual must be associated with the site. For example, within the Murphy-Brown system the certified individual is a company production employee. The site assessment, when combined with education of the producer/farm manager through PQA Certification, results in the farm having "site status." Farms receiving PQA Plus site status are entered into an audit pool from which a percentage of sites will be eligible for random third-party audits. These audits are conducted to check the success of the national program,

not individual sites, to ensure that continuous improvement goals are being achieved. Site status is valid for three years. At Murphy-Brown, company veterinarians and production management personnel conduct training classes leading to PQA Plus certification. These trained personnel will communicate the necessary information to growers and conduct site assessments as part of their regular farm visits. Contract growers will not be required to do anything more than follow the instructions of their regular service personnel in order to carry out the PQA Plus certification strategy.

Murphy-Brown East production conducts site assessments annually, while production sites within Murphy-Brown West are assessed every three years, as frequent service visits cover critical aspects that satisfy assessment requirements.

Transportation Quality Assurance (TQA)

Anyone who handles our animals has a potential to impact pork quality and animal well-being. Because animals are moved several times throughout the production cycle, proper handling of animals is a very important issue to the pork industry as well as to consumers. The industry's Transportation Quality Assurance (TQA) program educates transporters, producers and animal handlers on the production cycle. It covers everything from breeding to birth to delivery at a processing facility and how their roles affect animal well-being and pork quality. Participants are educated on proper movement of pigs of various weights and sizes, from small piglets to adults that sometimes weigh well over 400 pounds. Successful completion of the program allows the participants to be awarded the title of Certified TQA Handler, which is already a

requirement for those who drive vehicles transporting Murphy-Brown animals. For several years now, Murphy-Brown has required all truck drivers who come into contact with our live animals to be TQA certified.

It all boils down to trust. The public is watching and they want proof that animals are well cared for. Retailers and consumers want proof that the pork industry is being responsible in the production of wholesome, safe food...safe for the

...continued on page 12

Retailers and consumers want proof that the pork industry is being responsible in the production of wholesome, safe food...safe for the workers, safe for the animals, safe for the environment, and safe for the consumer.

Murphy-Brown LLC

Statement of Ethical Principles

FOOD SAFETY

We affirm our obligation to produce safe food

ANIMAL WELL-BEING

We affirm our obligation to protect and promote animal well-being

ENVIRONMENT

We affirm our obligation to safeguard natural resources in all of our practices

PUBLIC HEALTH

We affirm our obligation to ensure our practices protect public health

EMPLOYEE CARE

We affirm our obligation to provide a work environment that is safe and consistent with our other ethical principles

THE COMMUNITIES IN WHICH

WE OPERATE

We affirm our obligation to contribute to a better quality of life in our communities.





Stewardship practices earn Ligtenberg first honors

By: Loretta Sorensen
Prairie Hearth Publishing, LLC

Fred Ligtenberg never expected to be recognized for environmental practices he's developed in his Corsica, SD, 3,300-head hog production and farming operation. When the South Dakota Pork Producers Council notified him of his selection for their first annual Pork Environmental Steward award, surprise and appreciation were his first responses.

"It's a great honor," he says. "I don't feel I did anything special. It's just the way I take care of my land and my pigs."

What Ligtenberg has accomplished includes planting more than 20 acres of trees to increase wildlife habitat and decrease wind flow and odor around his hog barns. The shelterbelt north of his hog barns also helps keep snow off the site. One 13-row shelterbelt protects his 150-acre farm. Wetland areas on his property have been seeded with reed canopy grass and natural pond weeds.

Minimal-tillage practices decrease erosion in Ligtenberg's corn and soybean fields and organic nutrients from the hogs are applied in accordance with soil testing and manure analysis recommendations.

"I also participate in Murphy-Brown's all-natural pork production program," Ligtenberg says. "It's extra work and there's a lot of record-keeping that goes with it, but it fits well with our philosophy about caring for our animals and land."

Ligtenberg's experience with swine production began in 1978 when he and his wife Pat raised 100 head of hogs in modified, open-front barns while holding full-time jobs off the farm. Brutally cold winters during that time reduced their profitability and made it economically and physically unfeasible to continue their production methods.

"Part of my job there was to help develop conservation plans and plant trees and environmentally beneficial grasses and foliage for farmers in this area," he says. "Planting trees has always been a hobby of mine. I've always enjoyed seeing trees grow. Over a three year period at the conservation district, I increased my knowledge of conservation practices and my interest in planting trees and caring for my land became even stronger. When I decided to partner with Murphy Farms in 1996, I knew I also wanted to incorporate some of the



The South Dakota Pork Producers have chosen Murphy-Brown contract producer Fred Ligtenberg as a recipient of 2009 Environmental Stewardship Award. This is the first year growers have been recognized for their environmental accomplishments in South Dakota

conservation practices into my operation."

Among Ligtenberg's everyday practices is his dedication to the National Pork Board's Pork Quality Assurance Plus certification program that provides training and ongoing advisory activities to assure consumers that Ligtenberg and other pork producers provide the best possible care for their animals. The program also provides documentation that verifies that pork producers are providing the highest quality, safest possible product.

"I think it's important that we as pork producers do all we can to let consumers know that we're providing them with the best possible product through the most humane methods," Ligtenberg says. "I believe people enjoy food products much more when they know we've done our absolute best to bring that food to their table."

Since news of his award was released, Ligtenberg has received questions from other pork producers about what he's done and how he achieved it.

"I believe the majority of producers are doing everything they can to do an outstanding job of raising pork," he says.

Ligtenberg was awarded a cash prize and a plaque at a January luncheon sponsored by the National Pork Board in Sioux Falls. He is eligible to receive one of four national Pork Industry Environmental Stewardship awards. Those winners will be announced in August 2009.

2009 Murphy-Brown Vendor Expo...



With the exception of less than favorable weather conditions, the 2009 Murphy-Brown Vendor Expo couldn't have been a more successful event. Every sector of agriculture was well represented as over 150 business vendors touted the latest technologies and equipment. Close to 3,000 people strolled through the many business exhibits at some point during the one-day exposition. The majority of these visitors were affiliates of the livestock and poultry industries there to

take advantage of the opportunity to visit with vendors and attend any or all of the six Continuing Education classes offered on-site.

This year the 2009 Murphy-Brown Vendor Expo was held at the Duplin Events Center in Kenansville, NC on March 17. Agriculture has strong roots in rural Duplin County, where contract swine production made its debut. The 75,000 square foot arena was filled to capacity with a wide range of merchandise and information. Spilling over onto the

grounds outside the Events Center were impressive displays of new tractors,



Monsanto on wheels...

Monsanto's Mobile Technology Unit made a stop at the Murphy-Brown Vendor Expo. The unit, showcasing Monsanto's technology, has racked up thousands of miles so far while making appearances at events across the country. Growers using Monsanto products are able to personally connect and take a tour of Monsanto without traveling to Monsanto's Chesterfield, MO research facility.

The evening prior to the expo, Murphy-Brown hosted a vendor reception at the Mad Boar restaurant in Wallace, N.C. This was a treat for the vendors, some of which had traveled a great distance and put in a full days work setting up their exhibits.



...over the top



The North Carolina Pork Council oversaw the barbecue cook-off. Of the 14 teams participating, the team lead by Fulton Peterson, Charles Ketchum, and Woody Stroud (above) took home the grand prize. After judging, all the barbecue was chopped and then served by the North Carolina Pork Council staff. Also on site was The Other White Meat Tour Trailer B, a mobile marketing program of the National Pork Board, serving delicious pork samples.

trucks and farm equipment.

The free barbecue lunch, provided by the contestants of the barbecue cook-off, which took place on site, and the mouth-watering pork loin sandwiches provided by the National Pork Board, were the icing on the cake. The enticing display of Smithfield Foods' products and Smithfield's sampling station more than likely sent many to the market for more of the same.

The Murphy-Brown Vendor Expo, the second of its kind, was open to the

public and free of charge. The success of the event was due to the efforts of many; however, the hard work and dedication of Mary Graham DeVane and Neill Westerbee of the Murphy-Brown Grower Relations Department, and John Phillips, Murphy-Brown's Purchasing Manager, put this event over the top. For more information on the Murphy-Brown Expo and to view a slide show of event highlights, visit the Website at murphybrownvendorexpo.com.



Industry events & happenings



Don Butler is new NPPC President

Don Butler, director of government relations and public affairs for Murphy-Brown, assumed the presidency of the National Pork Producers Council at the National Pork Forum held March 5-7 in Dallas, Texas.

President-elect from March 9, 2008 to March 7, 2009, and a member of the NPPC's board of directors for the past three years, Don has served on various NPPC committees. He is past president of the North Carolina Pork Council and is the past chairman of the Animal Agriculture Alliance.

N.C. Pork Council holds 53rd annual conference and trade show

The North Carolina Pork Council (NCPC) held its 53rd annual Pork Conference and Trade Show in early February at the Greenville Convention Center in Greenville, NC. Each year, the conference offers growers and industry affiliates an opportunity to network with the vendors and gather the latest in new equipment and technology.

Among the highlights of this year's event were presentations given by Neil Dierks, Chief Executive Officer of the National Pork Producers

Council, and Chris Novak, Chief Executive Officer of the National Pork Board.

As always, the NCPC conference provides Operator-In-Charge (OIC) educational credit seminars for producers on topics such as PQA Plus and Learning the Basics of Carbon Credits.

Annual awards were presented for Pork All American, Outstanding Pork Producer, Hall of Fame, Lois Britt Service Award, and the new North Carolina Environmental Steward Award.



Left - Vicky and Tommy Porter (contract growers with Murphy-Brown) received the 2009 Outstanding Pork Producer award, presented by Mike Morton, CEO of Carolina Farm Credit, and George Pettus, President of the N.C. Pork Council. Right - Carra Winn Lane (contract grower with Murphy-Brown) was presented the 2009 Pork All-American award by Ed Emory, extension director, North Carolina Cooperative Extension Service.



For more information on the 53rd Annual NC Pork Conference and other upcoming events, visit the N.C. Pork Council Website at ncpork.org



Attending the conference...

Pictured left is Ray Summerlin (third from right), sow production director with Murphy-Brown, with the managers and supervisors of Shadow Glen, Webber, Southern Cross and Heritage sow farms. These four farms completed 2008 with record performance, shipping 360,503 weaned pigs from a combined sow inventory of 15,306 sows. This is a combined P/S/Y of 23.55 and a P/MS/Y of 24.25. (Not pictured is Santiago Vazquez, General Manager.)

Murphy-Brown again receives the Lawrence G. Diedrick Small Game Award

The N.C. Wildlife Resources Commission has awarded Murphy-Brown LLC the 2008 Lawrence G. Diedrick Small Game Award. Decided by the Commission's Small Game Committee, the award is named for former Wildlife Commissioner Larry Diedrick, a lawyer from Rocky Mount who died in 2002. Diedrick was a passionate hunter of doves, quail and other small game, as well as a strong advocate of sound wildlife conservation practices. The Commission honored Murphy-Brown for its work to improve water quality and restore songbird and quail habitats on more than 5,500 acres of its property. The company worked in cooperation with the Commission field staff in planting nearly 60 acres of native warm season

grass on its Ammon Farm property in Bladen County and installed 150 acres of field borders. In addition, Murphy-Brown has also had 78 acres of timber thinned, and clear cut more than 100 acres of the property to aid in habitat restoration. The company allows the Ammon Complex to be used as an educational site, and helps sponsor workshops on water quality and early-successional habitat management. Murphy-Brown also won the award in 2006. For more information on habitat restoration, visit <http://www.ncwildlife.org/CURE/index.htm>.



Columbus County, N.C. Natural Resources Conservation Service Soil & Water District supervisors, along with Don Butler, director of government relations and public affairs for Murphy-Brown,

New sign recognizes partnerships in conservation

This new sign has been erected at Mattamuskeet National Wildlife Refuge (NWR) in Hyde County, North Carolina. It highlights the great work that has been accomplished over the past three years and recognizes those that are responsible for the continued support and partnership in the Ducks Unlimited Sound CARE Initiative.



This initiative is part of the agreement between Smithfield Foods and the N.C. Attorney General. Ducks Unlimited is a major recipient of Environmental Enhancement Grant (EEG) funds and the world's largest and most effective wetland and waterfowl conservation organization. Through the Sound Care program, DU's objective is to conserve more than 1,800 acres of habitat throughout North Carolina.



recently presented Floyd Garrell reimbursement for the closing cost of his inactive animal waste lagoon. This payment was made possible by the Smithfield/Attorney General agreement signed in July 2000 and grant money awarded through the N.C. Foundation for Soil and Water Conservation to cover closing costs of inactive hog waste lagoons and ensure proper management of animal waste.

“Nos Interesa” ... Mensaje de la Industria Porcícola de E.U. Al Mundo

Como productores de cerdo en Estados Unidos, siempre nos hemos enorgullecido de ser una parte importante de la cadena alimenticia que se esfuerza en producir los más saludables, abundantes y costeables alimentos para nuestros ciudadanos –en casa y alrededor del mundo. Sin embargo, vivimos en un nuevo mundo de cambio constante, retos interminables, lleno de diferentes opiniones y creencias acerca de lo que hacemos. Por ejemplo, lo que para nosotros es el uso de tecnología moderna para cubrir la necesidad de productos de cerdo de mayor calidad, seguros y costeables, algunos lo ven como “fábricas de agricultura” donde los animales son maltratados, abusados y descuidados para aumentar las ganancias. En un período en el que enfrentamos tiempos económicos extremadamente difíciles, también nos vemos forzados a contender con activistas de derechos de los animales y otros grupos que hacen insustanciales quejas de abuso

animal y negligencia dentro de nuestra fuerza laboral y critican nuestras prácticas de producción. Estas alegaciones son ofensivas para nosotros, preocupan a nuestros clientes y desgastan los meros cimientos de la confianza del consumidor.

Hoy en día, la industria porcícola se prepara para pelear y repeler fuertemente estos ataques. Ya no permitiremos que otros definan quienes somos. De ahora en adelante, no seremos subyugados por las quejas de grupos no calificados e individuos cuyos objetivos personales –uno de los cuales es el deseo de una sociedad “libre de carne” —son desacreditar moralmente a la industria porcícola y nuestro sustento.

No estamos solos en esta lucha. Tenemos muchos aliados y estamos armados con conocimientos científicos, experiencia y un compromiso de hacer lo correcto en cada faceta de nuestra industria, diariamente, a través de prácticas responsables y mejoramiento continuo. A la cabeza de este esfuerzo se encuentra el Buró Nacional de Producción de Cerdos (NPB) y el Consejo Nacional de Productores de Cerdo (NPPC).

Nuestro Compromiso

Los esfuerzos para definir positivamente la industria porcícola del presente comienzan con una afirmación de nuestro compromiso a una “Declaración de Principios Éticos.” Estos principios y nuestro compromiso hacia ellos son críticos para ganar y mantener la confianza del público. Dallas Hockman, vicepresidente de relaciones industriales del Consejo Nacional de Productores de cerdo dice que la industria del cerdo “no está haciendo esto sólo para responder a eventos que han dañado a la industria. Más y más gente simplemente no entiende de donde viene la comida.”

El estadounidense promedio está a tres generaciones de distancia de la granja y no sabe nada sobre cómo criar animales para consumo. Debido a que la mayoría de los individuos hoy en día no entienden lo que hacemos o porqué lo hacemos, pueden ser fácilmente engañados para

creer que no nos preocupamos por los animales que criamos.

Nada podría estar más lejos de la verdad.

“Estamos invirtiendo mucho tiempo hablando con los empacadores, comerciantes al menudeo y otras gentes en la industria para hacerlos entender lo que hacemos” dijo Hockman. “Muchas cosas están bajo escrutinio debido a la presión de grupos activistas y nuestros clientes necesitan algo positivo y basado en los hechos acerca de nuestra industria para compartir con los consumidores.” “Se trata de ser proactivo y trabajar juntos,” agregó Hockman “Estos principios éticos son la plataforma desde la cual nos lanzaremos hacia adelante. Estamos éticamente firmes, científicamente comprobados y económicamente capaces –un balance para el éxito.”

Aseguramiento de la Calidad del Cerdo Plus

Por muchos años la industria porcícola de E.U. ha utilizado el programa de Aseguramiento de la Calidad del Cerdo (PQA) para asegurar la seguridad del alimento. Reconociendo la necesidad de una estrategia unificada para lidiar con asuntos de bienestar animal, la industria revisó y actualizó el programa PQA. Ahora, en adición a los temas para trabajar en la seguridad de los alimentos, el programa revisado, conocido como Aseguramiento de la Calidad del Cerdo Plus (PQA Plus), incluye un componente educativo del bienestar animal seguido por una evaluación en la granja para determinar si las mejores prácticas de cuidado se están llevando a cabo en dicha granja.

El primer paso hacia la certificación en PQA Plus es una sesión educativa de entrenamiento con un tutor certificado en PQA Plus. Esta sesión provee a los participantes con información acerca de Buenas Prácticas de Producción en la granja para la promoción de la seguridad de la carne de cerdo y el bienestar animal.



Dr. Mary Battrell, DVM,
Murphy-Brown LLC and PQA
Plus advisor

La certificación en PQA Plus es válida por tres años, después de los cuales se requerirá ser re-certificado.

La segunda parte de la certificación en PQA Plus envuelve una revisión en el sitio, una evaluación objetiva de las prácticas de bienestar animal en la granja. Una evaluación del sitio, conducida por un tutor certificado en PQA Plus debe incluir la evaluación física de las instalaciones, una revisión de la documentación apropiada en la granja y una evaluación directa de los animales. Un individuo certificado en PQA Plus debe estar asociado con el sitio. Por ejemplo dentro del sistema de Murphy-Brown los individuos certificados son empleados de producción de la empresa. La evaluación del sitio, al combinarse con la educación del productor/gerente de la granja a través de la certificación en PQA Plus, resulta en el otorgamiento de un nombramiento por la certificación en PQA Plus. Las granjas que reciben dicho nombramiento son incluidas en una base de auditorías de la cual un porcentaje son sitios elegibles para auditorías al azar realizadas por terceras personas. Estas auditorías son conducidas para verificar el éxito del programa nacional, no por sitios individuales, para asegurar que se están cumpliendo las metas de mejoramiento continuo. El nombramiento PAQ Plus de los sitios es válido por tres años.

En Murphy-Brown, veterinarios de la compañía y personal administrativo de producción realizan clases de entrenamiento para la certificación en PQA Plus. Este personal entrenado comunicará la información necesaria a los productores por contrato y conducirá evaluaciones como parte de sus visitas regulares a las granjas. A los productores por contrato sólo se les requerirá seguir las instrucciones de su personal de servicio regular con objeto de llevar a cabo la estrategia de certificación PQA Plus.

El área de producción de Murphy-Brown Este conduce evaluaciones por sitio anualmente, mientras que en el área de Murphy-Brown Oeste los sitios son evaluados cada tres años, debido a que las frecuentes visitas de servicio cubren los aspectos críticos que satisfacen los requisitos de la evaluación.

Aseguramiento de Calidad de Transportación (TQA)

Todo aquel que maneja nuestros animales tiene el potencial de impactar el bienestar de los animales y la calidad de la carne de cerdo. Debido a que los animales son transportados varias veces a lo largo del ciclo de producción, el manejo apropiado de estos es un asunto muy importante para la industria porcícola y para los consumidores. El programa de Aseguramiento de Calidad de Transporte (TQA) de la industria educa a los transportistas, productores y manejadores de animales durante el ciclo de producción. Cubre todo desde la monta y nacimiento hasta la entrega a la planta procesadora y las formas en que los papeles de cada uno afectan el bienestar animal y la calidad del cerdo. Los participantes son educados en el transporte apropiado de los cerdos de varios pesos y tamaños, desde los lechones pequeños hasta los adultos que algunas veces pesan más de 400 libras. Quienes completan exitosamente el programa son reconocidos como Manejadores Certificados en TQA, lo que es ya un requisito para quienes manejan los vehículos que transportan animales de Murphy-Brown. Por varios años, Murphy-Brown ha requerido que todos sus operadores de camiones que entran en contacto con animales vivos sean certificados en TQA.

Todo se resume en confianza...

El público está observando y quiere pruebas de que los animales son cuidados apropiadamente. Los comerciantes al menudeo quieren prueba de que la industria porcícola está siendo responsable en la producción de comida saludable y segura...segura para los trabajadores, segura para los animales, segura para el medio ambiente y segura para el consumidor.

“Nos Interesa” es una declaración que pone todo junto. El compromiso de Murphy-Brown a la declaración de Principios Eticos y cumplimiento de PQA Plus y TQA demostrará a nuestros clientes y al público que estamos dedicados a la producción de alimentos saludables mientras seguimos excepcionales prácticas de bienestar de los animales y salvaguardando nuestros recursos naturales. Dondequiera que vea “Nos Interesa”, usted sabrá que estamos declarando al mundo que hacemos las cosas como se deben hacer.

Murphy-Brown LLC

Declaración de Principios Eticos

SEGURIDAD DE LOS ALIMENTOS
Afirmamos nuestra obligación de producir alimentos sanos

BIENESTAR DE LOS ANIMALES
Afirmamos nuestra obligación de proteger y promover el bienestar animal

AMBIENTE
Afirmamos nuestra obligación de salvaguardar los recursos naturales en todas nuestras prácticas

SALUD PUBLICA
Afirmamos nuestra obligación de asegurar que nuestras prácticas protegen la salud pública

CUIDADO DE NUESTROS EMPLEADOS
Afirmamos nuestra obligación de proveer un ambiente laboral seguro y consistente con nuestros demás principios éticos

LAS COMUNIDADES EN QUE OPERAMOS
Afirmamos nuestra obligación de contribuir al mejoramiento de la calidad de vida en nuestras comunidades.





Otorgan primeros honores a Ligtenberg por sus buenas prácticas administrativas

By: Loretta Sorensen
Prairie Hearth
Publishing, LLC

Nunca esperó ser reconocido por las prácticas ambientales que ha desarrollado en su operación agrícola y su granja de producción de cerdos de 3,300 vientres en Córscica, Dakota del Sur. Cuando el Consejo de Productores de Cerdos de Dakota del Sur le informó de su elección para otorgarle el primer premio anual por Buenas Prácticas en la cría de cerdos, sus primeras reacciones fueron de sorpresa y agradecimiento.

“Es un gran honor,” dijo. “No me siento que he hecho algo especial. Es solo la forma en que cuido de mi tierra y mis cerdos.”

Lo que Ligtenberg ha logrado incluye el plantar más de 20 acres de árboles para aumentar el hábitat silvestre y disminuir el flujo del viento y el olor alrededor de sus galeras de cerdos. El cinturón natural al norte de sus galeras también ayuda a mantener la nieve lejos del sitio. Un cinturón de 13 líneas protege su granja de 150 acres. Las áreas de humedales en su propiedad han sido sembradas con grama silvestre y hierbas de estanque naturales.

Mínimas prácticas de labranza reducen la erosión en los campos de maíz y soya de Ligtenberg y nutrientes orgánicos de los cerdos son aplicados de acuerdo con las recomendaciones de pruebas de suelos y análisis de estiércol.

“También participo en el programa de producción de credos al natural de Murphy-Brown” dijo Ligtenberg. “Es trabajo extra e implica mucho papeleo pero encaja bien con nuestra filosofía

acerca del cuidado de nuestros animales y nuestra tierra.”

La experiencia de Ligtenberg con la producción de credos comenzó en 1978 cuando él y su esposa Pat criaron 100 cabezas de cerdos en galeras modificadas de frente abierto al mismo tiempo que trabajaban tiempo completo fuera de la granja. Inviernos extremadamente fríos en esa época redujeron sus ganancias e hicieron económica y físicamente imposible continuar con sus métodos de producción.

“Parte de mi trabajo ahí era ayudar a desarrollar planes de conservación y plantar árboles, pastos y follaje benéficos para los granjeros de esta área,” dijo. “Plantar árboles siempre ha sido uno de mis pasatiempos. Siempre he disfrutado ver a los árboles crecer. Durante un período de tres años en el distrito de conservación, aumentaron mis conocimientos sobre las prácticas de conservación y mi interés por plantar árboles y cuidar mi tierra se fortaleció. Cuando decidí asociarme con Murphy Farms en 1996, sabía que quería incorporar algunas de las prácticas de conservación en mi operación.”

Entre las prácticas diarias de Ligtenberg se encuentra su dedicación al programa de certificación en Aseguramiento de Calidad del Cerdo del Buró Nacional de Producción de Cerdos, que provee entrenamiento y actividades de consejería para asegurar a los consumidores que Ligtenberg y otros productores de cerdos proveen el mejor

cuidado posible a sus animales. El programa también proporciona documentación que verifica que los productores de cerdos entregan un producto de más alta calidad y seguridad posibles.

“Pienso que es importante que como productores de credos hagamos todo lo posible para hacer saber a los consumidores que estamos otorgándoles el mejor producto posible a través de los métodos más humanos,” dijo Ligtenberg. “Creo que la gente disfruta productos alimentarios mucho más cuando saben que estamos haciendo absolutamente lo mejor para traer esos alimentos a sus mesa.”

Desde que la información sobre este premio fue publicada, Ligtenberg ha recibido preguntas de otros productores de cerdo acerca de lo que ha hecho y cómo lo ha logrado. “Creo que la mayoría de los productores están haciendo todo lo que pueden para realizar un trabajo sobresaliente en la crianza de cerdos,” dijo.

Ligtenberg recibió un premio en efectivo y una placa conmemorativa en el banquete patrocinado por el Buró Nacional de Productores de Cerdo en las Cascadas Sioux. Es elegible para recibir uno de los cuatro premios nacionales de la Administración Ambiental de la Industria Porcícola. Los nombres de los ganadores serán anunciados en agosto del 2009.

Exposición de Proveedores de Murphy-Brown



Con excepción de condiciones climáticas menos que favorables, la Expo 2009 de Proveedores de Murphy-Brown no pudo ser un evento más exitoso. Cada sector de la agricultura estuvo bien representado mientras que más de 150 vendedores ofrecieron lo más nuevo en tecnología y equipo. Cerca de 3,000 personas recorrieron las numerosas exhibiciones en algún momento durante la exposición de un día. La mayoría de los visitantes fueron afiliados a las industrias de ganadería y avicultura quienes aprovecharon la oportunidad de dialogar con los vendedores y asistir a alguna o a todas las seis clases sobre Educación Continuada que se ofrecieron.

Este año 2009 la Expo de Proveedores de Murphy-Brown se llevó a cabo en el

Centro de Eventos del Condado de Duplin en Kenansville, NC el 17 de marzo. La agricultura tiene fuertes raíces en el condado de Duplin, donde hizo su debut la producción de cerdos por contacto. La arena de 75,000 pies cuadrados estuvo llena en su totalidad con un amplio rango de mercancía e información.

Desbordándose hacia los terrenos fuera del Centro de Eventos se pudo ver una impresionante exhibición de nuevos tractores, camiones y equipo agrícola.

El almuerzo gratuito a base de barbacoa, provista por los concursantes de la competencia de cocina y que se llevó a cabo ahí mismo y los deliciosos emparedados de lomo de cerdo provistos por el Buró Nacional de Productores de cerdo, fueron el toque maestro del evento.

El tentador despliegue de productos Alimenticios de Smithfield y la estación de muestras de Smithfield seguramente enviaron a muchos al supermercado a conseguir más de lo mismo.

La Expo de Proveedores de Murphy-Brown, segunda en su tipo, fue abierta al público de forma gratuita. El éxito del evento se debió a l esfuerzo de muchos; sin embargo, el trabajo y dedicación de Mary Graham DeVane y Neill Westerbeek del departamento de Relaciones con Productores de Murphy-Brown, y John Phillips, Gerente de Compras de Murphy-Brown, impulsó este evento sobre la cima. Para más información sobre la Expo de Murphy-Brown y para ver fotografías del evento, visite el sitio de Internet: murbrowndevendorexpo.com.

Murphy-Brown recibe nuevamente el Premio Lawrence G. Diedrick por la Cacería de Especies Menores

La Comisión de Recursos Silvestres de Carolina del Norte otorgó a Murphy-Brown el Premio por la Cacería de Especies Menores Lawrence. G. Diedrick. La decisión fue hecha por el Comité de Pequeñas Especies de la Comisión, el premio lleva el nombre del ex comisionado Larry Diedrick, un abogado de Rocky Mount que falleció en el 2002. Diedrick fue un apasionado cazador de palomas, codornices y otras pequeñas especies, así como un gran promotor de buenas prácticas de conservación de la vida silvestre. La comisión honró a Murphy-Brown por su trabajo en el mejoramiento de la calidad del agua y restauración de hábitats de aves cantoras y codornices en más de 5,500 acres de terreno de su propiedad. La compañía trabajó en cooperación del personal de campo de la Comisión plantando casi 60 acres de pasto nativo de temporada cálida en los terrenos de su granja Ammon en el condado de Bladen e instaló 150 acres de barreras de campo. Además, Murphy-Brown también raleó 78 acres de bosques y desmontó más de 100 acres de la propiedad para ayudar a la restauración del hábitat. La compañía permite que el Complejo Ammon sea usado como un sitio para la educación, y ayuda a patrocinar talleres de calidad del agua y de administración del hábitat de sucesión temprana. Murphy-Brown también ganó este Premio en el año 2006. Para más información sobre la restauración del hábitat, visite <http://www.ncwildlife.org/CURE/index.htm>.

Para su Información...De parte del Consejo Nacional de productores de Cerdo

El USDA (Departamento de Agricultura de Estados Unidos) comprará más productos de cerdo...El USDA hará una compra adicional de hasta \$25 millones en productos de cerdo, los cuales serán donados para programas de nutrición infantil y otros programas locales de asistencia alimentaria. El USDA anualmente compra carne de cerdo para programas federales de alimentación; en el 2007 compró 43 millones de libras. Esta acción beneficiará a los productores estadounidenses de cerdo, la economía de EU y a la gente que depende de los variados programas alimentarios del gobierno, al ayudar a acercar un balance entre la oferta y la demanda.

Producción de Maíz-Etanol...En una carta enviada al Secretario de Agricultura Tom Vilsack, al Secretario de Energía Steven Chu, a la Administradora de la Agencia para la Protección del Ambiente Lisa Jackson y a Carol Browner asistente del presidente en energía y cambio del clima, la NPPC insistió en que la administración Obama encabece un esfuerzo para examinar el impacto de la expansión en la producción y uso del etanol derivado de maíz. Aunque la producción porcícola en E.U. no se opone al uso de etanol, los productores han perdido un promedio de \$20 dólares del valor de cada cerdo comercializado desde el 2007 debido a los costos de



FYI... From the National Pork Producers Council

USDA TO PURCHASE MORE PORK...The USDA will make an additional purchase of up to \$25 million of pork products, which will be donated to child nutrition and other domestic food-assistance programs. USDA annually buys pork for federal food programs; it bought 43 million pounds in 2007. This action will benefit America's pork producers, the U.S. economy and the people who rely on the government's various food programs, by helping bring supply and demand closer into balance.

CORN-ETHANOL PRODUCTION ...In a letter of Agriculture Secretary Tom Vilsack, Energy Secretary Steven Chu, Environmental Protection Agency Administrator Lisa Jackson and Carol Browner, assistant to the president for energy and climate change, NPPC insisted that the Obama administration lead an effort to examine the impact of an expansion of corn-ethanol production and usage, bringing stakeholders together to consider all possible impacts of corn-ethanol expansion. While the U.S. pork industry does not oppose the use of ethanol, pork producers have lost an average of \$20 on each hog marketed since 2007 due to feed costs, a loss of between \$3 billion and \$3.5 billion in equity due in part to federal bio-fuels policies.

ANTIBIOTIC USE BAN...In March, Senator Edward Kennedy introduced legislation that would ban the use of animal health products in livestock to prevent or control disease. This would be detrimental to the health and well-being of pigs, would increase pork producers' production costs and the price consumer pay for pork and could even jeopardize public health. But a 2000 survey of human health experts found that 96 percent of antibiotic resistance in humans is due to *human* use of antibiotics. The U.S. pork industry has programs - Pork Quality Assurance Plus and the Take Care: Use Antibiotics Responsibly programs - that include principles and guidelines on antibiotic use that help protect animal and public health and animal well-being.

Rhonda Campbell, Editor
Murphy-Brown LLC
P.O. Box 856
Warsaw, North Carolina 28398
rhondacampbell@murphybrownllc.com
Translation: Luis Torres

alimentación, una pérdida de entre 3 y 3.5 billones de dólares de su valor mercantil, debido en parte a las políticas federales sobre bio-combustibles.

PROHIBICION DEL USO DE ANTIBIOTICOS... En marzo, el Senador Eduard Kennedy introdujo una legislación que prohibiría el uso de medicamentos en la ganadería para prevenir o controlar enfermedades. Esta medida sería en detrimento de la salud y bienestar de los cerdos, aumentaría el costo a los productores y el precio a los consumidores, además de que podría poner en riesgo la salud del público en general. Pero una encuesta realizada entre expertos de salud humana en el año 2000 encontró que el 96 por ciento de la resistencia humana a los antibióticos es debido al uso de antibióticos en humanos. La industria porcícola de E.U. cuenta con programas - Aseguramiento de la Calidad del Cerdo y Tenga Cuidado: Use Responsablemente los Antibióticos - que incluyen principios y guías sobre el uso de antibióticos que ayudan a proteger la salud y bienestar de los animales y del público en general.

... "Statement" from page 2

workers, safe for the animals, safe for the environment, and safe for the consumer. "We Care" is the statement that ties everything together. Murphy-Brown's commitment to the Statement of Ethical Principles and compliance to PQA Plus and TQA will demonstrate to our customers and to the public that we are dedicated to the production of safe, wholesome food while following exceptional animal welfare practices and safeguarding our natural resources. Whenever and wherever you see "We Care", you will know that we are making a statement to the world that we are doing the right thing.

PRSR STD
US POSTAGE
PAID
Wilmington, NC
Permit #42